

tiedoksi maistraatin ilmoitus lokakuun 20 p:nä tapahtuneesta uuden nuohoustaksan vahvistamisesta (1.11. 2773 §, ks. Kunn. as.kok. s. 331).

5. Terveyden- ja sairaanhoitoa koskevat asiat

Terveystenhoito ja sairaanhoito sairaala- ja ulkopuolella

Terveydenhoitolautakunnan kokoukset. Kaupunginhallitus päätti, että terveydenhoidontarkastajan, terveydenhuoltolääkärin ja terveydenhoitoviraston apulaislääkärin oli oltava saapuvilla terveydenhoitolautakunnan kokouksissa (19.7. 1972 §); täydentäen edellä olevaa päätöstään kaupunginhallitus päätti vielä, että luettelujen henkilöiden lisäksi myös lautakunnan kanslian esimiehen ja lautakunnan alaisten laitosten päälliköiden oli oltava kaupunginlääkärin kutsusta tarvittaessa saapuvilla terveydenhoitolautakunnan kokouksissa (30.8. 2230 §).

Käteiskassat. Terveydenhoitolautakunnan toimiston käteiskassaa sallittiin korottaa 100 000 mk:sta 150 000 mk:aan (Khn jsto 25.4. 5609 §); edelleen määrättiin erään terveydenhoitolautakunnan alaisten viranhaltijain käteiskassojen suuruus (Khn jsto 28.2. 5350 §, 27.12. 6804 §).

Toinen kaupunginlääkäri. Kaupunginhallitus päätti määrätä apulaislääkäri M.S. Elomaa hoitamaan toisen kaupunginlääkärin virkaa kunnes virka tulisi vakinaisesti täytetyksi (12.4. 992 §) sekä muutti huhtikuun 12 p:nä tekemänsä päätöstä siten, että apulaislääkäri M.S. Elomaa oikeutettiin nauttimaan hoitamansa II kaupunginlääkärin viran peruspalkan lisäksi ikälisät toukokuun 1 p:stä alkaen hoitamansa viran palkkauksen mukaisina (16.8. 2083 §).

Aluelääkärin vastaanoton järjestäminen Pakilaan. Mainittua asiaa koskevan, Pakilan ja Pirkkolan demokraattisen yhdistyksen anomuksen johdosta kaupunginhallitus päätti ilmoittaa hakijalle, että parhaillaan suunnitteilla olevan aluelääkärin lukumäärän lisäämisen yhteydessä anomuksessa esitetty tarve mahdollisuuksien mukaan otettaisiin huomioon (11.10. 2576 §).

Kaupungin ja Diakonissalaitoksen välinen sopimus. Kaupunginhallitus päätti hyväksyä terveydenhoitolautakunnan tammikuun 24 p:nä tekemän päätöksen, joka oli alistettu kaupunginhallituksen tutkittavaksi, täytäntöönpantavaksi. Samalla kaupunginhallitus päätti irtisanoa kaupungin ja Helsingin Diakonissalaitoksen välillä joulukuun 30 p:nä 1897 tehdyn sopimuksen. Edelleen kaupunginhallitus päätti kehottaa terveydenhoitolautakuntaa laatimaan ehdotuksen uudeksi sopimukseksi, joka olisi sisällöltään virkasäännön määräyksiä ja kaupungin etua vastaava, sikäli kuin lautakunta piti uuden sopimuksen tekemistä Diakonissalaitoksen kanssa tarpeellisenä (1.2. 293 §, 21.3. 852 §).

Lääkäripäivystyksen järjestäminen Suomenlinnaan. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa terveydenhoitolautakunnan maksamaan terveydenhoidon pääluokan luvun Terveydenhoitolautakunta ja sen toimisto tililtä Tilapäistä työvoimaa 10 000 mk:n kuukausipalkkion päivystävälle lääkärille Suomenlinnassa syyskuun 1 p:n jälkeiseltä ajalta (1.11. 2779 §).

Lääkärintodistusten tarkastajan palkkion määrääminen. Kaupunginhallitus päätti, että lääkintöneuvos H. Lavoniuksen palkkio lääkärintodistusten tarkastajan tehtävästä korotettaisiin tammikuun 1 p:stä alkaen 25 700 mk:aan kuukaudelta (5.12. 3120 §).

Yksityisten sairaanhoitajien päivystyspalkkio. Edelleen kaupunginhallitus päätti oikeuttaa terveydenhoitolautakunnan suorittamaan yksityisille sairaanhoitajille, joita käytettiin kotisairaanhoitoavun antamiseen varattomille päivystystapauksissa, palkkiona 150 mk tunnilta (17.5. 1308 §).

Tilapäisen katsastajan palkkaaminen terveydenhoitovirastoon. Terveydenhoitolautakunta oikeutettiin palkkaamaan tp. katsastajan terveydenhoitoviraston rottienhävittämisosastolle 26.palkkaluokan mukaisin palkkaeduin heinäkuun 1 p:stä toistaiseksi ja kauttaan kertomusvuoden loppuun saakka (7.6. 1555 §).

Liikennelaitoksen vuosikorttien hankkiminen aluehoitajille. Kaupunginhallitus päätti, että niille tilapäisille aluehoitajille, jotka otettiin suorittamaan kotisairaanhoitoa, saatiin hankkia liikennelaitoksen vuosiliput terveydenhoitolautakunnan aikanaan tekemän tilauksen mukaisesti (12.4. 989 §).

Asuntojen hankkiminen terveyssisarille, aluehoitajille ja kodinhoitajille. Kaupunginhallitus päätti kehottaa kiinteistötoimistoa mahdollisuuksien mu-

kaan hankkimaan ja vuokraamaan ko. viranhaltijoille tarpeellisia asuntoja heidän toimialueiltaan (4.10. 2533 §).

Kaupunginhallitus päätti, että Palosuntien varrella sijaitsevassa ns. Stocksundin terveystalossa oleva 23 m²:n suuruinen asunto määrättäisiin Länsi-Pakilan piirin terveysasian virka-asunnoksi (26.4. 1141 §).

Rokotuspalkkioiden takaisin maksaminen. Merkittiin tiedoksi korkeimman hallinto-oikeuden syyskuun 26 p:nä antama päätös rokotuspalkkioiden takaisin maksamista koskevassa asiassa. Samalla kaupunginhallitus päätti myöntää sekalaisten yleisten menojen pääluokan erinäisten määrärahojen tililtä Sekalaisten tulojen poistot ja palautukset 35 061 mk rahatoimiston käytettäväksi rokotuspalkkioiden takaisin maksamista varten lääkintöhallitukselle (15.11. 2938 §).

Korjaukset terveydenhoitoviraston huoneistossa. Kaupunginhallitus päätti myöntää yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan 418 000 mk erinäisten muutostöiden suorittamiseen talossa Katariinankatu 1 (4.5. 1251 §).

Terveysasiantuntijien ja kättilöiden ikälisien suorittaminen. Kaupunginhallitus päätti 1) kehottaa terveydenhoitolautakuntaa huolehtimaan siitä, että terveysasiantuntijalle ja kättilöille kulloinkin suoritettaisiin lääkintöhallituksen edellyttämien ja kaupungin virkasäännön mukaisten ikälisien välinen erotus niissä tapauksissa, joissa lääkintöhallituksen perusteiden mukaan lasketut ikälisät nousivat kaupungin myöntämiä korkeammiksi, 2) kehottaa terveydenhoitolautakuntaa kulloinkin tekemään palkkalautakunnalle esityksen edellä mainittujen erotuksien suorittamista varten tarpeellisten määrärahojen myöntämisestä ja ikälisien vahvistamisesta niiden tietojen perusteella, mitkä terveydenhoitolautakunnan tuli hankkia lääkintöhallitukselta kunkin ko. viranhaltijan oikeudesta saada ikälisiä valtion hyväksymien perusteiden mukaan, 3) ilmoittaa terveydenhoitolautakunnalle, että sen toimialaa koskevat valtionapuanomukset oli lähetettävä kaupunginhallitukselle terveydenhoitolautakunnan kautta sekä että lautakunnan oli valvottava, että sen alaisten virastojen ja laitosten valtionavustusten anomista varten antamat tarpeelliset asiatiedot olivat paikkansa pitäviä ja 4) ilmoittaa terveydenhoitolautakunnalle, että sen on, saatuaan ilmoituksen myönnetystä valtionavustuksesta, milloin myönnetyn valtionavun määrä poikkei anotusta, ryhdyttävä toimenpiteisiin sen seikan selvittämiseksi, mistä poikkeaminen johtui, sekä sikäli kuin harkittiin olevan syytä, tehtävä esitys asian oikaisemiseksi (25.1. 246 §, 22.2. 549 §).

Ammattientarkastus. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa terveydenhoitolautakunnan jättämään toistaiseksi täyttämättä avoinna olevan ammattientarkastajan viran (27.9. 2458 §).

Lastenpsykiatrin toimisto. Kaupunginhallitus päätti myöntää terveydenhoidon pääluokan käyttövaroistaan terveydenhoitolautakunnan käytettäväksi 40 000 mk:n määrärahan lastenpsykiatrin toimistoon palkattavaa tilapäistä toimistotyövoimaa varten ja 30 000 mk toimiston käyttämän asiantuntijan palkkaamiseen (8.3. 713 §).

Malmi alueeläkäarin asunnon korjaustyöt. Kaupunginhallitus päätti myöntää yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan 50 000 mk käytettäväksi sähköjohdojen uusimistöitä varten Malmi alueeläkäarin asuntoon kuuluvissa rakennuksissa (25.1. 277 §).

Terveydellisten tutkimusten laboratorio. Merkittiin tiedoksi sosiaaliministeriön hintaosaston ilmoitus, etteivät kaupungin terveydellisten tutkimusten laboratorion maksut olleet sellaisia, joille heinäkuun 29 p:nä 1950 annettun valtioneuvoston päätöksen mukaan oli haettava vahvistus (4.1. 59 §).

Kaupunginhallitus päätti myöntää terveydenhoidon pääluokan käyttövaroistaan 80 500 mk muutostöiden suorittamiseen terveydellisten tutkimusten laboratoriossa (14.6. 1675 §).

Maitomyymälät. Kaupunginhallitus päätti ilmoittaa Osuusliike Elannolle. Vainio-Osuusliike Valiolle, Maanviljelijäin Maitokeskus oy:lle ja Helsingin Osuuskaupalle, että kaupunginhallitus ja kaupungin terveydenhoitoviranomaiset pitivät erittäin tärkeänä, että maitomyymälät pidettäisiin avoinna kesä-syyskuun aikana sunnuntaisin ja kirkollisina juhlapäivinä ainakin siinä laajuudessa kuin kesällä 1950 sekä että tämä voi tapahtua voimassa olevien säännösten mukaan sillä ehdolla, että silloin työssä oleva työntekijä saa muuna aikana 38 tuntia käsittävän yhdenjaksoisen viikkolevon (7.6. 1557 §).

Maidontarkastamo. Kaupunginhallitus päätti, että maidontarkastamon virka-aika oli arkisin klo 8.30-15.30 puolen tunnin aamiaistaukoineen, paitsi lauantaisin sekä pyhä- ja juhlapäivien samoin kuin vapunpäivän aattona, jolloin virka-aika oli klo 8.30-13 ilman aamiaistaukoa (7.6. 1562 §).

Kaupunginhallitus päätti hyväksyä järjestelyn, jonka mukaan Suomen Kunnallisen Terveydenhoitoyhdistyksen maidontarkastusjaosto huolehtii Helsingin Maidontarkastusyhdistyksen maidontarkastamolla olevista kokoelmista ja vastaa niiden kartuttamisesta (24.5. 1398 §).

Kaupunginhallitus päätti korottaa näytteidenottaja N. Kallion palkkion maidontarkastamon auton ajosta ja huollosta 3 000 mk:ksi kuukaudelta heinäkuun 1 p:stä lähtien sekä samalla huomauttaa terveydenhoitolautakunnalle, että mikäli Kallio ajoi autoa ylityönä, siitä oli maksettava hänelle tavannutkainen ylityökorvaus (21.6. 1719 §).

Kaupunginhallitus päätti, että näytteidenottaja S. Ylisäkeen oli maksettava kolmasosa aiheuttamastaan vahingosta, joka aiheutui reduktasihauteen palamisesta, eli 9 782 mk (4.10. 2530 §).

Maidontarkastamon uusi rakennus päätettiin jättää toistaiseksi kiinteistö-
lautakunnan hallintaan (18.1. 202 §).

Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa Suomen Kunnallisen Terveydenhoitoyhdistyksen Maidontarkastusjaoston omalla kustannuksellaan varustamaan maidontarkastamon ullakon lämmityslaitteilla ja korjauttamaan sen lämpimänpitäväksi rakennustoimisto B. Svedlin oy:n korjatun, 615 000 mk:n suuruisiin kustannuksiin päätyvän suunnitelman mukaan edellytyksin, että rakennustarkastuskonttori hyväksyy suunnitelman (27.12. 3349 §).

Painatus- ja hankintatoimisto oikeutettiin myymään Kunnalliselle Terveydenhoitoyhdistykselle maidontarkastamon käytöstä vapautunut kalusto (Khn jsto 2.5. 5642 §).

Eläintenhuoltoaseman johtajan ja vahtimestarin palkkiot päätettiin korottaa 7 000 mk:ksi kesäkuun 1 p:stä lähtien (21.6. 1718 §).

Kaupunginhallitus päätti myöntää terveydenhoidon pääluokan käyttövaroit-
taan 4 000 mk kahden kilven asettamista varten eläintenhuoltoasemalle (24.5. 1399 §).

Kaupunginhallitus päätti kehoittaa terveydenhoitolautakuntaa ensi tilassa esittämään maatalousministeriön eläinlääkintöosaston hyväksyttäväksi sellaisen lihanjalosteiden

lihanjalosteiden valvonnan järjestämistä koskevan suunnitelman, jonka määrittäminen eläinlääkintöosasto voisi hyväksyä lihanjalostuslaitoksilta perittävän taiden palkka- ym. kulujen korvauksen perustaksi, kaupungin toimiinsa nimit-
tämille valvojille takaamia eläke- ja hautausapuja kuitenkin huomioon otta-
matta. Samalla kaupunginhallitus kehoitti terveydenhoitolautakuntaa viipymät-
taan ryhtymään asian aiheuttamiin muihin toimenpiteisiin (25.1. 281 §).

Tuberkuloositoimisto. Kaupunginhallitus päätti, että oikeuskanslerille tehtäisiin kantelu sisäasiainministeriön tuberkuloosilain mukaisen valtion-
avustuksen myöntämistä koskevan lain tulkinnasta (1.3. 638 §).

Kaupunginhallitus päätti, että ne tuberkuloositoimiston henkilökuntaan kuuluvat henkilöt, jotka jatkuvasti keskimäärin 4 tuntia päivässä olivat työssään alttiina röntgensäteilylle, oikeutettiin kaupunginvaltuuston päätök-
sen mukaiseen talvilomaan (29.3. 886 §).

Kaupunginhallitus päätti, että ellei tohtori J. Pätiälä syyskuun 1 p:ään mennessä ryhtyisi hoitamaan tuberkuloositoimiston III alilääkärin virkaansa, hänen oli katsottava kieltäytyneen sitä vastaanottamasta ja lääketieteen li-
sensiaatti K. Lähdekivi virkaan valituksi (12.7. 1936 §).

Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa terveydenhoitolautakunnan palkkaamaan tuberkuloositoimistoon autonkuljettajan tilalle röntgenteknikko-autonkuljet-
tajan 27. palkkaluokan mukaisin palkkaeduin (8.2. 466 §); edelleen kaupungin-
hallitus päätti määrätä, että huoneisto n:o 2 talossa Loviisankatu 6-8 saa-
taisiin luovuttaa käyvästä vuokrasta edellä mainitulle autonkuljettajalle asunnoksi niin kauaksi aikaa kuin hän toimii kaupungin palveluksessa (11.10. 2572 §).

Kouluhammasklinikka. Kaupunginhallitus päätti kehoittaa terveydenhoitolau-
takuntaa vastaisuudessa talousarvioehdotuksia laatiessaan arvioimaan kunkin
laitoksen hammasklinikalle suoritettavan tilityserän pitäen jakoperusteena
hoidettaviksi tulevien lasten arvioitua lukumäärää ja ottamaan tällöin huo-
mioon edellisenä vuonna hoidettujen lasten lukumäärän. Kaupunginhallitus
päätti samalla, että mikäli talousarvioon kouluhammasklinikan tuloiksi näin
merkityt määrät sittemmin osoittautuvat todellisia menoja suuremmiksi tai
pienemmiksi, erotus oli kirjattava hammasklinikan tileihin (8.3. 686 §).

Äitiys- ja lastenneuvolat. Kaupunginhallitus oikeutti terveydenhoitolautakunnan palkkaamaan ylimääräisen toimistoapulaisen äitiys- ja lastenneuvoloiden kansliaan lokakuun 10 p:stä alkaen vuoden loppuun 20. palkkaluokan mukaisin palkoin (8.11. 2885 §).

Kaupunginhallitus päätti myöntää ao. tililtä terveydenhoitolautakunnan käytettäväksi 54 600 mk tilapäisen vastaanottoapulaisen palkkaamista varten äitiysneuvoloihin kertomusvuoden ajaksi (31.5. 1485 §).

Kaupunginhallitus päätti kehoittaa asuntotuotantokomiteaa tutkimaan mahdollisuuksia *Herttoniemen äitiys- ja lastenneuvolan* sijoittamiseksi Herttoniemeen rakennettaviin kunnallisiin asuntoihin sekä järjestämään terveyssisärensä käyttöön tarvittava huoneen ja keittokomeron käsittävä huoneisto mainituista asunnoista (15.3. 793 §).

Merkittiin tiedoksi terveydenhoitolautakunnan kirjelmä, joka koski asunnon hankkimista Herttoniemen piirin äitiysneuvolan kättilölle kiinteistölautakunnan asiasta antamine lausuntoineen (31.5. 1480 §).

Kaupunginhallitus oikeutti terveydenhoitolautakunnan perustamaan *Käpylän* uuden äitiys- ja lastenneuvolan sekä kehoitti kiinteistölautakuntaa vuokraamaan Helsingin evankelisluterilaisilta seurakunnilta Pellervontien varrelta huoneiston neuvolaa varten (12.7. 1934 §).

Kaupunginhallitus oikeutti terveydenhoitolautakunnan maksamaan *Malmin terveydenhoito* lämmittäjälle helmikuun 1 p:stä alkaen 9 500 mk:n suuruisen palkan kuukaudelta, paitsi kesäkuukausia, jolloin lämmittäjälle oli suoritettava tuntipalkka (8.3. 718 §).

Oulunkylän äitiys- ja lastenneuvolan vesijohdon korjaustyötä varten kaupunginhallitus päätti myöntää terveydenhoidon pääluokan käyttövaroistaan 30 000 mk (19.7. 1969 §).

Kaupunginhallitus oikeutti terveydenhoitolautakunnan perustamaan *Pukimäelle Malmin äitiys- ja lastenneuvolan* sivuneuvolan ja kehoitti kiinteistölautakuntaa vuokraamaan tätä sivuneuvolaa varten huoneiston talosta Hietatie 8 (31.5. 1473 §); samoin oikeutettiin terveydenhoitolautakunta järjestämään *Tuomarinkylän äitiys- ja lastenneuvolan* sivuneuvola sekä kehoitettiin kiinteistölautakuntaa vuokraamaan tätä neuvolaa varten sopiva huoneisto (14.6. 1670 §).

Terveydenhoitolautakunta oikeutettiin suorittamaan niille liitosalueen neuvoloiden lääkäreille, jotka virkamatkoillaan käyttävät omaa henkilöautoaan, ao. matka- ja kuljetuskustannusten tililtä 14 mk virkamatkaan käytetyltä kilometriltä matkakustannusten korvaukseksi (8.2. 462 §).

Väestöliitto oikeutettiin käyttämään Unioninkadun 45:ssä olevaa neuvola-huoneistoa kahtena iltana viikossa klo 19.30 jälkeen sillä ehdolla, että liitto suorittaa tästä korvauksena kertomusvuoden alusta lähtien 2 500 mk kuukaudelta (8.2. 461 §).

Desinfioimislaitos. Kaupunginhallitus päätti, että desinfioimislaitoksen talonmieslämmittäjä-mekanikolle saataisiin luovuttaa 45 m²:n suuruinen asunto virka-asuntona desinfioimislaitoksen talosta (8.11. 2884 §).

S a i r a a l a t

Poliklinikkakeskuksen suunnittelutyöt. Kaupunginhallitus päätti kehoittaa virastotalokomiteaa ja yleisten töiden lautakuntaa, niiden suunnitellessa virastotalon rakentamista, yksissä neuvoin sairaalaviranomaisten kanssa suunnittelemaan tähän taloon sijoitettavaksi poliklinikkakeskuksen (1.3. 663 §).

Kaupunginhallitus päätti kehoittaa yleisten töiden lautakuntaa yhteistoiminnassa sairaala- ja huoltoviranomaisten kanssa toimimaan niin, että kaupunginvaltuuston kesäkuun 29 p:nä 1950 tekemän päätöksen mukaisesti kunnalliskodin alueelle rakennettavan asuintalon luonnospiirustuksia laadittaessa otettaisiin huomioon myös pohjoisten kaupunginosien asukkaiden tarpeita tyydyttävän, ensiapuluontoisen poliklinikan huoneiston tarve (8.2. 467 §).

Sairaalahenkilökunnan luontoisedut. Kaupunginhallitus päätti ilmoittaa sairaalalautakunnalle, että myös tilapäisille viranhaltijoille oli myönnettävä hoitomaksuihin nähden sama etu kuin kaupungin vakinaisessa palveluksessa oleville sinä aikana kuin ensiksi mainitut olivat kaupungin palveluksessa (18.10. 2654 §).

Kaupunginhallitus päätti suostua sairaalalautakunnan esitykseen, että sairaaloiden ulkopuolella asuville toimihenkilöille myönnettäisiin oikeus pesettää vaatteensa ao. sairaalan pesulassa vahvistetun taksan mukaista korvausta

vastaan sillä ehdolla, että vaatteita pestäväksi otettaessa tarkkaillaan, ettei niihin sisälly vieraita vaatteita (9.8. 2001 §). Edelleen sairaalalautakunta oikeutettiin hankkimaan sairaaloiden sosiaalihoitajille sairaaloiden kustannuksella suojatakit (4.1. 63 §).

Viransijaisten palkkaus sairaaloissa. Kaupunginhallitus päätti periaatteessa, 1) että kaupungin sairaaloihin saatiin ottaa kesällä viransijaisiksi myös eläkeiässä olevia sairaanhoitajia ja suorittaa kaupungin eläkettä nauttiville sijaispalkkiona sairaanhoitajan viran loppupalkan ja eläkkeen välinen erotus, 2) että puolipäivätyöhön halukkaita koulutettuja sairaanhoitajia saataisiin niinkään kesällä palkata kaupungin sairaaloihin tarpeen mukaan ja maksaa heille sijaispalkkiona puolet sairaanhoitajan viran pohjapalkasta sekä 3) että sairaalalautakunnan oli alistettava viransijaisten ottamista koskevat päätöksensä palkkalautakunnan hyväksyttäväksi niissä tapauksissa, jolloin asia kuului palkkalautakunnan toimivaltaan (5.4. 939 §). Kaupunginhallitus päätti myöskin, että sairaalan johtajalla ja taloudenhoitajalla oli oikeus määrätä virkavapaan viranhaltijan sijainen ja tämän palkkaus ollessaan nimittävän viranomaisen asemassa (1.11. 2771 §).

Sairaaloiden toimihenkilöille järjestetyt kurssit. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa sairaalain taloudenhoitajat tarpeen mukaan lähettämään sähköhalytyslaitteiden hoitajia valmistavassa poikain ammattikoulussa järjestettävälle, tällaisten laitteiden hoitajien kurseille sekä maksamaan kurssimaksut ao. sairaalan sekalaisten menojen tililtä (27.9. 2457 §).

Edelleen myönsi kaupunginhallitus sairaanhoidon pääluokan käyttövaroitaa 30 000 mk sairaalalautakunnan käytettäväksi luentokurssien järjestämistä varten sairaalain siivoojille (4.1. 64 §).

Sairaalassa kadonneiden tavaroiden korvaaminen. Uudenmaan lääninhallituksen välipäätöksen johdosta, jossa oli pyydetty kaupunginhallituksen selitystä ylioppilas A. Rouvarin valitukseen kaupunginhallituksen yleisjaoston marraskuun 22 p:nä 1950 tekemästä päätöksestä hänen sairaalassa kadonneitten vaatesineistensä korvaamista koskevassa asiassa, kaupunginhallitus päätti jättää selityksen antamisen kaupunginhallituksen asiamiesosaston tehtäväksi (11.1. 101 §).

Kassavarojen säilyttämistä kaupungin sairaaloissa koskeva sairaalalautakunnan tarkastuspyytäkiri merkittiin tiedoksi (15.2. 518 §).

Valtionavun anominen. Sairaalalautakunnalle ja sairaalatarkastajalle päätettiin myöntää oikeus, edelliselle perustamista ja jälkimmäiselle peruskorjauksia koskevissa asioissa kääntyä suoraan rakennustoimiston puoleen valtionavun anomista varten tarpeellisten selvitysten hankkimiseksi, jotta sairaalalautakunta voisi tehdä valtionavun anomista tarkoittavat esityksensä alunperin mahdollisimman täydellisessä muodossa (Kh:n jsto 3.10. 6333 §).

Mikroskoopin ja kuorma-auton myynti. Sairaalalautakunta oikeutettiin myymään kulkutautisairaalan v. 1941 hankittu monokulaarinen Raichert-mikroskooppi Instrumentarium oy:lle 50 000 mk:n kauppahinnasta (Kh:n jsto 13.12. 6713 §) sekä tuberkuloosisairaalan romutettu Brockway-merkinen kuorma-auto 75 000 mk:n hinnasta (Kh:n jsto 2.5. 5643 §).

Sairaanhoitajien kesäkoti. Kaupungin sairaanhoitajien Lepokotiyhdistyksen Tullisaaressa sijaitsevan kesäkodin ylläpitokustannuksien peittämiseksi myönnettiin 20 000 mk (Kh:n jsto 31.1. 5198 §).

Marian sairaala. Kaupunginhallitus päätti ilmoittaa sosiaaliministeriön työhuoltotoimistolle suostuvansa siihen, että Marian ja Kivelän sairaalain mielitautien osastot hyväksytään invalidihuoltolain tarkoittamiksi sairaanhoitolaitoksiksi lähinnä anaemia pernicioso-tapauksia varten, kuitenkin edellyttäen, että ao. potilaat ovat helsinkiläisiä ja että heidän ottamisensa näihin sairaaloihin tapahtuu tavallisella järjestyksellä ilman etuoikeutta sairaalapaikan saantiin nähden (15.3. 791 §).

Kaupunginhallitus päätti, että ns. endokrinologisen poliklinikan toiminta sairaalan kirurgisen poliklinikan yhteydessä sai tapahtua yliopiston kanssa joulukuun 22 p:nä 1949 tehdyn sopimuksen puitteissa (15.3. 789 §).

Asiamiesosastoa kehoitettiin sanomaan irti ennen kertomusvuoden loppua yliopiston kanssa tehdyt sopimukset sairaalan käyttämisestä lääketieteelliseen opetukseen (29.11. 3082 §).

Kaupunginhallitus päätti myöntää yleisten töiden pääluokan käyttövaroitaa jällempänä mainitut summat seuraaviin tarkoituksiin: 767 000 mk:n määrärahan sairaalan kirurgisen osaston alilääkärin asunon laajentamisesta johtuvien muutostöiden suorittamiseen (15.2. 517 §), 263 000 mk:n määrärahan yli-

hoitajan kanslian korjaamisesta ja laajentamisesta aiheutuvien muutostöiden suorittamiseen (15.2. 516 §) sekä 920 000 mk:n suuruisen määrärahan sairaalan ovenvartijan asunnon järjestämiseksi ja päivystävien lääkäreiden huoneiden varustamista varten eri sisäänkäytävällä (23.8. 2164 §).

Lisäksi kaupunginhallitus päätti määrätä sairaalan oppilasasuntolassa talossa Hietaniemenkatu 7 olevan noin 24 m²:n suuruisen huoneiston sanotun talon talonmieslämmittäjän virka-asunnoksi (4.5. 1247 §).

Sairaalan käytöstä poistettu röntgenlaitoksen syöttökoneisto päätettiin luovuttaa lahjana Teknilliselle korkeakoululle (Kh:n jsto 28.11. 6651 §).

Kulkutautisairaala. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa sairaalalautakunnan tekemään Oy. Nobel-Standard ab:n kanssa bensinijakeluaseman pitämisestä kulkutautisairaalan alueella uuden sopimuksen siten muutettuna, että velvoitus bensiinin ottamiseen tältä jakeluasemalta koskee vain tämän sairaalan auttoja (1.11. 2790 §).

Kivelän sairaala. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa Reumaliiton, sovittuaan asiasta kussakin tapauksessa sairaalan johtajan kanssa, sijoittamaan Kivelän sairaalaan yhden stipendiaatin kerrallaan 1-2 kuukauden ajaksi, jolloin stipendiaatit saivat käyttää sairaalan lääkäritakkeja ja aterioita säädettyä maksua vastaan sairaalan ruokalassa (1.11. 2789 §); edelleen kaupunginhallitus oikeutti sairaalalautakunnan ottamaan sairaalan mielitautiosastolle psykologian laudatur arvosanaa varten opiskelevia ylioppilaita harjoitteluun, enintään kaksi samanaikaisesti, siten että näille ei suoritettaisi mitään korvausta heidän suorittamastaan työstä (28.6. 1791 §).

Kaupunginhallitus oikeutti Svenska sjuksköterske-hälsosysterskolan-nimisen oppilaitoksen sijoittamaan 4 oppilastaan neljän viikon kausiksi, joita kaikkiaan oli kuusi, sairaalan mielitautien osastolle erikoisharjoittelua varten alkaen joulukuun 4 p:stä 1950, ja saivat oppilaat sairaalassa ollessaan maksutta ruoan, pesun ja mahdollisuuden kylpyyn (4.1. 66 §) sekä oikeutti mainitun koulun edelleen kertomusvuoden aikana sijoittamaan sairaalaan harjoitteluun 7-15 oppilastaan, samoin eduin (11.1. 103 §).

Sairaalalautakunta oikeutettiin ottamaan sairaalan mielitautien osastolle 15-16 ko. koulun oppilasta harjoittelijoiksi syyskuun 10 p:n ja marraskuun 5 p:n väliseksi ajaksi ja 3 oppilasta erikoistumista varten 6 kuukauden ajaksi sekä antamaan näille maksutta ruoan ja jälkimmäisille lisäksi maksutta pesun (27.9. 2459 §).

Merkittiin tiedoksi sairaalalautakunnan ilmoitus, että sairaalasta oli joulukuun 15 p:nä 1950 kahvitauon aikana varastettu palkanmaksuhuoneesta palkkapusseja, joissa oli rahaa yhteensä 3 742 080 mk, minkä ohessa kaupunginhallitus päätti, että sille henkilölle tai yhteisesti niille henkilöille, jonka tai joiden ilmoituksen perusteella rikoksentekijä tai rikoksentekijät saataisiin pidätetyksi, maksettaisiin sairaanhoidon pääluokan kaupunginhallituksen käyttövaroista palkkiona 5 % takaisinsaadusta rahamäärästä, kuitenkin vähintään 50 000 mk (4.1. 62 §).

Korjaus- ja muutostyöt Kivelän sairaalassa. Kaupunginhallitus päätti myöntää yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan seuraavat summat jätkeämpänä mainittuihin tarkoituksiin: 630 000 mk höyrykattiloiden uusimista varten sairaalan keittiörakennuksessa (4.5. 1252 §), v:n 1950 talousarvion mainituista käyttövaroistaan 8 655 mk:n suuruisen lisämäärärahan mielitautiosaston lämmityslojen parantamiseksi (8.2. 468 §) ja samaan tarkoitukseen 124 237 mk:n suuruisen lisämäärärahan kertomusvuonna suoritettujen töiden maksamista varten (20.12. 3277 §), 1.270 milj. mk paloturvallisuustöiden suorittamiseen sairaalassa (16.8. 2087 §), 300 000 mk muutostöiden suorittamiseen sairaalan sisätautien poliklinikalla (22.2. 589 §) ja 520 000 mk:n suuruisen määrärahan aivotutkimushuoneen sisustamista varten sairaalaan. Samalla kaupunginhallitus päätti esittää lääkintöhallitukselle, että aivotutkimuslaitteen ja siitä varten sisustettavan huoneen muutostöiden kustannukset yhteensä 2 064 300 mk, otettaisiin peruskorjausten luontoisina valtionavun saantia koskevaan yleiseen suunnitelmaan (23.8. 2163 §); viimeksi mainittua asiaa koskeva sisäasiainministeriön ilmoitus merkittiin tiedoksi (20.12. 3273 §).

Kaupunginhallitus myönsi yleisten töiden lautakunnan käytettäväksi 640 000 mk:n suuruisen lisämäärärahan tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokan käyttövaroistaan sairaalan ruokahissin hankintahinnan loppuosan maksamiseksi ja töiden loppuun suorittamiseksi (5.4. 937 §), sekä samaten 300 000 mk sekalaisten yleisten menojen pääluokan käyttövaroistaan tuuletuslaitteiden

hankkimista varten sairaalan röntgenosastolle ja laboratorio-osastolle (8.11. 2878 \$).

Sairaalan johtaja oikeutettiin säilyttämään autoaan sairaalan autotallissa 4 000 mk:n kuukausivuokraa vastaan, jota oli maksettava lokakuun 1 p:stä alkaen (8.11. 2882 \$).

Kaupunginhallitus kehoitti kiinteistölautakuntaa vuokraamaan talosta Auro-rankatu 17 A rouva E. Einighorstilta kaksi huonetta kesä-elokuun ajaksi sairaalan vuosilomasijaisista varten (14.6. 1676 \$).

Nikkilän sairaala. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa sairaalalautakunnan ottamaan Nikkilän sairaalaan psykologian laudatur arvosanaa varten opiskelevia ylioppilaita harjoittelemaan, samanaikaisesti enintään kaksi, siten että näille ei suoritettaisi mitään korvausta heidän suorittamastaan työstä, mutta että harjoittelijoille saataisiin antaa ilmainen ruoka ja asunto, mikäli se oli haitatta järjestettävissä (28.6. 1791 \$).

Svenska sjuksköterske-hälsosystemskolan niminen oppilaitos oikeutettiin sijoittamaan oppilaitaan 12-15 oppilaan ryhmissä sairaalaan harjoittelemaan siten, että he saivat maksutta täydet luontoisedut harjoitteluaikanaan (1.2. 341 \$, 15.2. 523 \$); edelleen oikeutettiin sairaalalautakunta ottamaan neljä edellä mainitun ruotsinkielisen sairaanhoitajakoulun oppilasta harjoittelemaan sairaalaan toukokuun 7 ja 19 p:n välisenä aikana sekä myöntämään heille muiden luontoisetujen lisäksi asunto sairaalassa (4.5. 1245 \$).

Kaupunginhallitus päätti ilmoittaa sairaalalautakunnalle, ettei kaupunginhallituksella ollut mitään sitä vastaan, että perhehoitoon sijoitettujen, työtätekemättömien miespotilaiden hoitomaksu korotettiin 7 000 mk:aan kuukaudelta (4.5. 1248 \$).

Merkittiin tiedoksi sisäasiainministeriön ilmoitus, että se oli suostunut siihen, että sairaalan uuden hallinto- ja asuinrakennuksen rakennustyö otettaisiin valtionavustusten suorittamista koskevaan yleiseen suunnitelmaan (14.6. 1662 \$); sekä samoin lääninhallituksen ilmoitus, että sisäasiainministeriö oli suostunut siihen, että sairaalan lisärakennus- ja muutostyöt, joiden kustannukset nousivat 8 030 500 mk:aan, otettaisiin valtionavustuksen suorittamista koskevaan yleiseen suunnitelmaan (12.7. 1884 \$).

Kaupunginhallitus päätti esittää lääkintöhallitukselle, että sairaalan sairaansijojen lukumäärä vahvistettaisiin v:n 1952 alusta 1 100:ksi, josta määrästä 700 olisi naisten ja 400 miesten hoitopaikkoja (1.11. 2787 \$).

Nikkilän sairaalan melisairaanhoidajalle V. Repolle myönnettiin 1 150 mk kellon korjauskustannuksiin, jonka eräs potilas oli rikkonut (Khn jsto 16.5. 5707 \$).

Tuberkuloosisairaala. Kaupunginhallitus päätti oikeuttaa sairaalalautakunnan luovuttamaan sähkövirtaa tuberkuloosisairaalaista rakennusliike Oy. Puomille sillä ehdolla, että tämä suorittaa asennus- ja virrankulutuskustannukset (17.5. 1313 \$).

V:n 1950 talousarvion yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan kaupunginhallitus myönsi 141 333 mk:n lisämäärärahan sairaalan hallintorakennuksen katon korjaamiseen (25.1. 278 \$).

Malmin sairaala. Kaupunginhallitus päätti myöntää yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan seuraavien tarkoituksiin jätlemänä mainitut summat: Malmin sairaalan rikkoutuneen höyrykattilan korjaamiseen 98 025 mk (5.4. 929 ja 945 \$), 650 000 mk vesi- ja viemärijohtojen korjaamiseen (12.4. 994 \$), 681 000 mk sairaalan sisäjohtoasennuksien korjaukseen ja erinäisiin muutostöihin (26.4. 1140 \$) sekä 157 000 mk suojakaiteen rakentamista varten sairaalan kahteen keskuslämpöpiippuun ja suoja-aitauksen järjestämistä varten happipullojen säilytysnurkkaukseen (23.8. 2165 \$).

Kaupunginhallitus myönsi tuloa tuottamattomien pääomamenojen pääluokan käyttövaroistaan 145 000 mk sähköjohtotöiden suorittamiseen sairaalassa (4.1. 58 \$) sekä sairaanhoidon pääluokan käyttövaroistaan 44 000 mk tilille Veden kuljetus luvussa Malmin sairaala, veden kuljetusta varten sairaalaan (22.11. 3028 \$).

Sairaala oikeutettiin vaihtamaan vanha, käytöstä poistettu röntgenkone tutkimustelineineen Lääkintäsähkö oy:n tarjoamaan uuteen, 798 000 mk maksavaan yhteistutkimuslaitteeseen (Khn jsto 30.5. 5809 \$).

Työterveyslaitokselle suoritettava korvaus. Kaupunginhallitus ilmoitti sairaalalautakunnalle, että Työterveyslaitoksen kanssa tehtyä sopimusta oli tulkittava siten, että kaupunki suorittaisi sovitun korvauksen laitoksen sairaalassa hoidettujen helsinkiläisten potilaiden osalta siinäkin tapauksessa,

että hoitopäivät ylittivät sen määrän, mikä voitiin hoitaa kaupungin etuoi-
keutettuna varaamalla sairaansijoilla (19.4. 1082 \$).

Avustukset. Kaupunginhallitus päätti myöntää v:n 1950 talousarvion terveydenhoidon pääluokan käyttövaroistaan 50 000 mk terveydenhoitolautakunnan käytettäväksi *Työterveyslaitokselle* maksettavan avustuksen suorittamiseen v:lta 1950 (4.1. 53 \$).

Kaupunginhallitus päätti myöntää *Reumalitto-Reumaförbundet*-nimiselle yhdistykselle 150 000 mk:n suuruisen avustuksen sekalaisten yleisten menojen pääluokan tililtä Helsingistä kotoisin olevien sota- ym. invaliidien avustaminen vapaiden järjestöjen kautta, kaupunginhallituksen käytettäväksi (13.9. 2317 \$).

6. Huoltotointa koskevat asiat

Huoltovirasto. Kaupunginhallitus päätti, että huoltoviraston virka-aika oli arkisin klo 8.30 - 15.30 puolen tunnin aamiaistaukoineen, paitsi lauantaisin sekä pyhä- ja juhlapäivien samoin kuin vapunpäivän aattona, jolloin virka-aika oli klo 8.30 - 13 ilman aamiaistaukoa (7.6. 1525 \$).

Kaupunginhallitus päätti myöntää huoltotoimen pääluokan käyttövaroistaan seuraavat summat jätke- ja jätteenkäsittelyä varten: 138 000 mk uuden kassakaapin hankkimiseksi huoltovirastoon sekä oikeutti huoltoviraston myymään vanhan kassakaapin eniten tarjoavalle (2.8. 1994 \$), 899 595 mk kaluston hankkimista varten huoltoviraston eri kanslioille (12.4. 959 \$), 100 000 mk huoltolautakunnan käytettäväksi huoltoviraston auton käyttö- ja kunnossapitokustannuksiin kertomusvuonna (15.3. 760 \$), 350 000 mk huoltolautakunnan käytettäväksi yhdistetyn paketti- ja henkilöauton hankkimista varten huoltovirastolle (4.1. 26 \$) ja 5 000 mk entisen huoltotoimen toimitusjohtajan, maaherra B. Sarlinin haudalle lautakunnan puolesta lasketun seppelen kustannuksiin (11.1. 79 \$) sekä yleisten töiden pääluokan käyttövaroistaan 6 445 mk huoltokanslioissa suoritettujen töiden maksamiseen (20.12. 3246 \$).

Huoltotoimenpiteiden tehostaminen alkoholistien, irtolaisten ym. kohdalla. Helsingin seurakuntien huoltokeskus, Pelastusarmeija, Koulumatkailutoimisto ja Helsingfors Gästhem och Natthärbärger- niminen yhdistys olivat pyytäneet kaupunginhallitusta ryhtymään toimenpiteisiin kestävämmäksi muodostuneen yhteismajoitustilanteen helpottamiseksi. Tässä tarkoituksessa edellä mainitut järjestöt esittivät seuraavaa: 1) assosiaalisten aineksien, varsinkin kroonisten alkoholistien, irtolaisten, työpakkoilijoiden ym. yhteismajoituksen aiheuttamia vaikeuksia ei ole voitu järjestää tyydyttävästi, minkä vuoksi Tervalammen työlaitoksen yhteyteen olisi järjestettävä työleirejä näitä henkilöitä varten; 2) edellä mainitut majoitettavat huomioon ottaen olisi ns. pinnarilaki saatava uudelleen voimaan sen tehokkuudesta saatujen positiivisten kokemusten perusteella ja 3) tuberkuloottisten, assosiaalisten aineksien majoittaminen vaatisi myös oman erikoisratkaisunsa, koska nämä sairaalasta pois päästyään hakeutuivat yhteismajoituspaikkoihin tartuttaen terveitä ja itse joutuen alttiiksi taudin pahenemiselle. Ko. järjestöjen anomuksen johdosta kaupunginhallitus päätti pyytää Kaupunkiliiton hallitusta tekemään valtioneuvostolle esityksen sosiaalihuoltolainsäädännön kehittämiseksi siten, että sellaiset työttävieroitukset ja muut vastaavat epäsosiaaliset henkilöt, joiden huoltokäsittelyyn nykyisen lainsäädännön puitteissa ei ollut mahdollisuuksia, voitaisiin saada sellaisen huoltokäsittelyn kohteiksi, jonka avulla heidät, käyttäen osittain tehostuvia huoltotoimenpiteitä erilaisista tukevista ja ohjaavista avohuoltomodoista huoltolaitoshoidon saakka, voitaisiin saada kasvatetuiksi ja koulutetuiksi työtä tekeviksi kansalaisiksi. Vielä päätettiin pyytää Kaupunkiliiton hallitusta saattamaan valtioneuvoston tietoon kuntien huolestuminen sen johdosta, ettei valtiolta siitä huolimatta, että alkoholistihuoltopaikkoja oli aivan liian vähän, ole ryhtynyt asiassa ratkaiseviin toimenpiteisiin (1.3. 637 \$).

Rakennusohjelman hyväksyminen. Kaupunginhallitus päätti puolestaan hyväksyä kaupungininsinöörin esittämän kaupungin kertomusvuoden rakennusohjelman sellaisiin muutoksiin, että huoltolaitokset merkittiin ohjelmaan eri otsikon alle ja että Oulunkylän vanhainkodin osalta poistettiin rakennusohjelmasta merkintä tämän kodin supistetusta rakennusohjelmasta. Rakennusohjelma lähetettiin kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön rakennusasiain toimikunnalle (31.5. 1469 \$).